

新華書店經售

請搭新船回國

啓者本公司有頭等雙車堅固大輪船六隻接載搭客貨物前往香港順經日本等埠依期到港其船堅固快捷風浪不懼久已馳名聲者船上床位寬暢福食豐美茶水電燈隨時俱足並設有女艙廁所布置妥當更加大改良特請華人傳話及司事照料所有搭客特別厚待水脚相宜

頭等位一百廿五圓來回帶一年期二百一十八元七毛五二
等位七十五圓來回帶另議大輪客位四拾三圓五大輪女客
房位全價如有梓里同唐者請到該公司代理華人處寫船紙

啟者小號新張伊始志在揚名端辦各
 地道鮮明藥材參茸玉桂膏丹丸散各家
 藥酒油糖茶米京菓海味皆選上品異常
 鮮美兼有羊毛擀結蘇杭雜貨時款鞋襪
 寺發售無不精彩奪目偷蒙 貴客光顧
 取價格外相宜郵寄又極快便又蒙接理
 各信通兌銀兩均快捷妥當萬無失誤
 近各客幸留意焉

朱耀卿先生在本號方脈

Box 938 Phone Say. 4977

司事人 朱耀卿 李炳臣
 李輔南 陳明雁 佈

吾姪神輔年纔弱冠未有室到美兩年病患遺精日見其肌瘦面黃精神疲弱多方調理全無效果迫得將病狀商於趙超常先生據趙先生覆函謂要先服(夜夢遺精散)以治其體兼服(培元益真丸)以固其本雙方并行收効較爲應驗云云如命遵行卒能大奏膚功弟感激無涯恭頌數言以彰盛德

旅赤市省打磚土埠
開平縣茅岡下洞村

周新民偕姪神輔恭頌

▲▲腎病首本

弟居美國傭工度活絕無治遊更小嗜慾不料近患腰痛狀如刀割睡到夜半尤惟劇烈每見小便之後必有精髓相隨而滑出醫藥徒勞厥疾不瘳轉延趙超常醫生治理照服「興陽煖腎還少丸」一料止痛固精並皆佳妙弟得喜占勿藥表而出之以示不忘

旅大埠開平蘆荻角村人潘仁光敬頌

趙超常統理跌打花柳內科

煖腎逐少丸 每料三元
夜夢遺精散 每盒三元
虛濁健腎丸 每料五元
醫館設在美國大埠
問症取藥照下賜玉 謝費 美國是

跌打活血丸 每料三元
疔毒消防丸 每料三元
冰瑣生肌散 每樽三元
烟脚生肌膏 每盒二元
固精保腎丸 每樽三元
培元益真丸 每料十元
烟脚生肌膏 每盒二元

腎者百理 (通信家)
Cau Chew Shong 843 Clay St., San Francisco, Cal.

腎門金鎖

Blue Funnel S. S. Line. Dodwell & CO. Ltd. General Agents Victoria., Vancouver B. C. & Tacoma, Seattle.
Portland San Francisco, U. S. A.

棧安均 云
QUON ON JAN
543 Carrall St.
Phone Seymour 7880
VANCOUVER, B. C.

到城子利埠
(西曆日期)
布路地土_{土那}正月廿五日
益臣
月 日
斜路卑利
月 日
(名) (船)

1

萬噸大輪船三隻由香港順經日本前來
 城多利咸水埠及美國舍路埠常行往來風
 雨不改堅固快捷不懼量浪之苦現更大加
 改良以盡搭客之歡船位寬濶電燈光明餐
 之船上搭客任意遊行茶水隨時供足伙食
 甚為豐厚每位客取水脚五十一元正另加
 收軍銀三元仰各貨號及各坑上貴客同唐
 者留心光顧請移玉至華人代理處寫船
 便安特此佈聞 坑上諸君如有信件銀兩
 請照下列英字門牌付來交弟無誤
 由域子利開行西歷日期
 布路地士那 二月十八日
 益臣 三月廿式日
 斜路卑利四月十二日

▲加拿大城多利埠敦敦寬闊街門牌壹七〇七號

悅容齋影相

(內寓) 吳鏡明先生專究眼科

JUN KEE CO.
13 Canton St. P.O. Box 366
Vancouver B.C.

小店在云古啤埠經歷有年今遷往卑
街照常貿易專辦唐山油糖酒米蘇杭
貨俱全如蒙諸君光顧定必從廉取價
圖久遠交易仰其留心為盼如有信
上西文門牌賜來無悞

司理人阮本祝謹啓

〔擇日〕
〔占卦〕
〔命理〕
〔星盤〕

MING KAN TOI
 P.O. Box 647 Cranbrook B.C.
 ◀ 軒讀耕街士京埠碌不金寓 ▶

(星圖吉凶能參鬼公)

天地八盤逐日批評銀十五星
 飛星刻度四季批評筆金五十二
 星盤八字逐年批評筆金三十二
 大批八字兼批星盤筆金二萬
 中批一員小批中員擇日五員
 占終財福 三員
 占生意求財中員 弟徐錫嵩啟

(命評貴賤敢竝神家)

TONWAH LOW
PHONE SEY. 1748
15 Pender St. E. Vancouver B.C.

雲市酒樓
夜以繼日
香醪美饌
招待殷勤
地方光潔
惠然肯來
厥有東
點心名
爲第一
蠻腰小
器具美
試我易

東華酒樓主人

[illegible]